

# ZERTIFIKAT

CERTIFICATE

**DVS**  
Z E R T<sup>®</sup>

bescheinigt hiermit, dass das Unternehmen  
hereby certifies that the company

**VOITH** 

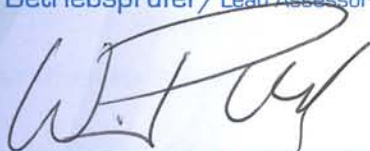
**Voith Turbo  
BHS Getriebe GmbH  
Hans-Böckler-Straße 7  
D-87527 Sonthofen**

den Nachweis erbracht hat,  
die schweißtechnischen Qualitätsanforderungen nach  
has furnished proof to fulfil the quality requirements for welding according to

**DIN EN ISO 3834-2:2006**

in dem auf der Rückseite angegebenen Umfang zu erfüllen.  
in the extent mentioned on the reverse side.

Registrier-Nr./Registration No.: DE-2007-072  
gültig bis/valid until: 9. November/Nov. 2013  
Ltd. Betriebsprüfer/Lead Assessor

  
Ing. (grad.) W. Pupp

zertifiziert seit/certified since: 2007  
Düsseldorf, 10. November/Nov. 2010  
Zertifizierungsstelle/Certification Body

  
Dipl.-Ing. M. Lehmann

# Geltungsbereich zum Zertifikat: DE-2007-072

Scope to the certificate: DE-2007-072

Anwendungsbereich:

Area of Application:

Getriebegehäuse, Getriebetechnik  
für Industrie und Kraftwerksanlagen,  
Anlagenkomponenten, Getriebe,  
Planetenräder, Membrankupplungen,  
Laternen, Konsolen, Schalthebel,  
Schutzhauben

Gearboxes, gear engineering for industry and  
power plants, plant components, gears, planet  
wheels, membrane couplings, valve yokes, panels,  
switch levers, protective housings

Schweißprozesse:

Welding Processes:

135, 141

nach/acc. to DIN EN ISO 4063

Grundwerkstoffe:

Base Materials:

1.1, 1.2, 8.1, 8.2

nach DIN-Fachbericht/acc. to technical report  
CEN ISO/TR 15608:2006

Verantw. Schweißaufsichtsperson:

Welding Coordinator:

Name, Vorname/Name, First Name,:

Lutz, Stefan

Geburtsdatum/Date of Birth:

13.09.1977

Qualifikation/Qualification:

EWS / European Welding Specialist

Bemerkungen:

Remarks:

Dieses Zertifikat ersetzt nicht die im  
Rahmen gesetzlich geregelter Bereiche  
erforderlichen Nachweise.

This certificate does not replace verifications  
required in legal areas.